

CONDITIONS
D'ABONNEMENT AU "MÉTIS."

Le prix pour un an est de dix
chélins sig. ou deux papiers
et demi, cours du Canada;
on devra payer cette somme
de suite en souscrivant son
abonnement.

Les bureaux du Métis sont
situés dans la maison
en face de la demeure de
M. Narcisse Marion, à St.
Boniface.

LE MÉTIS

DIEU ET MON DROIT.

LE MÉTIS, JEUDI 21 SEPTEMBRE, 1871.

TARIF D'ANNONCES.

Première insertion, 12 cts. la
ligne; et 8 cts. par ligne
pour chaque insertion sub
séquent.

Nulle annonce ne comptera
pour moins de six lignes.
Paiement exigé d'avance
quand l'annonce est pour
moins d'un mois.

ANNONCES A L'ANNÉE.

Pour une colonne... \$100 00
" demi "..... 60 00
" un qrt. de colonne 40 00

FEUILLETON DU "MÉTIS."

JOURNAL D'UN SOLITAIRE.

QUATRIÈME FRAGMENT.

17 Décembre 18...

La famille Belmont.—Histoire de Mme. Belmont.—
La femme chrétienne.—Le Monde et le Christianisme.—
Ce que le Christianisme donne; ce qu'il inspire.—
La divinité.—Maitre Harpon.—Ce que le
Christianisme fait pour l'homme.—L'homme dans
le Paganisme.—La femme en dehors du Christianisme.—
Ce que le Catholicisme enseigne à l'homme
sur lui-même et sur Dieu.

La malade débuta par me remercier en
termes fort simples, mais bien sentis, de la
démarche que j'avais faite ce matin pour
son fils. Je me permis de la gronder un peu
sur la facilité avec laquelle elle avait envoyé
sa fille, si jeune encore, chez un homme
aussi peu connu que moi. Elle me répondit
que moi seul ignorais ma réputation. Je
lui pardonnais facilement, et je ne compris
qu'Hortense seule pouvait s'occuper des affaires
de la maison. Je donnai bon espoir à
Mme. Belmont; toutefois, je ne lui cachai
pas que je devais fortifier, par toutes les
raisons possibles, la demande que j'allais
adresser au ministre de la guerre, en faveur
de son fils Charles.—En vous disant mon
histoire, me fut-il répondu, je vous mettrai
vite, Monsieur, à même de juger de ma
position actuelle.

Je suis fille d'un propriétaire-cultivateur
de l'arondissement voisin; j'ai épousé, à
17 ans, Belmont, riche herbager, mais hélas
homme bien peu moral; les débuts de
notre ménage ont été heureux et prospères;
tout nous souriait; je fus successivement
mère de quatre enfants. Hortense est la
dernière, Louise est morte au berceau et
mon fils aîné l'année dernière; ma fille ignore
cette perte bien cruelle. J'ai été élevée
chrétiennement au couvent. Mon mari n'avait
pas de principes; je le vis changer de
procédés avec moi. Après la naissance de
Charles, je redoublai de soins pour lui; je
l'aimais. Quatre années se passèrent, Hor-
tense vint au monde.

Mais permettez, elle pourrait m'entendre;
et Hortense reçut l'ordre d'aller chercher
quelques légumes au jardin.

Il ne faut pas que ma pauvre fille sache
le reste.

Mon mari s'éloigna alors de moi; nos affaires
allèrent mal. Je perdis ma mère; j'étais
déjà orpheline de mon père, et je restai
sans autres parents qu'une vieille
tante peu riche, à laquelle appartenait cette
maison. Belmont avait pris des habitudes
fort chères; il parcourait les foires et hantait
les villes; je ne le voyais pour ainsi dire
plus. Cependant l'éducation de Jude, mon
fils aîné, se faisait au Collège, et celle de
Charles commençait à l'école, quoiqu'il n'eût
que 8 ans. La rumeur publique ne m'in-
struisait que trop du déplorable état du com-
merce de mon mari. Je lui fis part de mes
craintes et j'obins de lui une confiance
très alarmante: ses biens personnels n'é-
taient plus à lui; j'engageai les miens; je
réduisis mes dépenses au plus strict néces-
saire, mais Belmont ne changea point sa
conduite.

—A quelle source étiez-vous poiser un
tel dévouement, vous êtes mère?

—Je vous ai dit, Monsieur, que j'avais été
élevée chrétiennement. Pour ramener à
moi mon mari, pour obtenir de lui une con-
dite plus morale, rien ne me coûtait. N'é-
tait-il pas dans mes devoirs de chercher
avant tout à lui faire comprendre qu'il
marchait dans une voie de perdition? Mais
mes sacrifices furent aussi inutiles que les
leçons terribles que Belmont recevait de la
Providence. Ses excès en toutes choses
augmentaient avec l'âge ils amèneront bien-
tôt un événement prévu d'avance. Belmont
ruiné, sans ressources, avait dissipé la totalité
de sa fortune avec la sienne. En vain vou-
lut-il recommencer des spéculations, le crédit
lui manqua.

La veille du jour où un propriétaire
nouveau devait occuper notre maison, je le

revis; j'essayai de tous les moyens propres
à calmer son désespoir et à lui prouver que
moi par mon travail, que lui par le sien,
unissant nos courages, nous pouvions encore
vivre honnêtement et élever nos enfants;
la vanité de Belmont de playa point devant
la nécessité.

Ne me demandez point compte, Monsieur,
de cette catastrophe; qu'il vous suffise de
savoir que deux jours après j'étais veuve...
Ceci est un secret que m'arrache la confiance
que vous m'inspirez.

Un silence pénible suivit ces paroles.
Je me hâte, reprit Mme. Belmont, car Hor-
tense va rentrer.

Sachez donc, Monsieur, que Jude, donc
des plus heureuses qualités, comprit, quoique
très jeune, notre position. Il entra dans
la marine, et bientôt ses économies vinrent
suppléer aux miennes pour l'éducation de
Charles. Hortense grandissait; des per-
sonnes bienfaisantes la firent entrer gra-
tuitement dans un couvent, où l'on eut le
bon sens de lui montrer surtout les ouvrages
à l'aiguille. Jude, second d'un bâtiment,
fit le commerce à la côte de Guinée. A
peine âgé de 21 ans, il épousa une jeune
anglaise, charmante sans doute, mais pro-
testante et presque sans fortune présente.
Le peu qu'elle apporta prospéra entre les
mains de son mari, auquel des armateurs
confièrent un bâtiment sur lequel il playa
tout ce qu'il possédait.

Sa première campagne fut heureuse;
mais continuant ce terrible commerce, il a
succombé à ses dangers il y a un an; le
vaisseau a été confisqué. Je ne vous dirai
point la mort de mon fils, je ne veux pas la
faire connaître; il a péri sous un nom sup-
posé; vous avez compris, Monsieur, qu'il
faisait la traite des noirs. Ma belle-fille a
connu seule avec moi cet événement; elle
n'a pu en supporter la douleur, et donnant
le jour à cet enfant que vous voyez dans les
bras d'Hortense, elle a perdu la vie. Sa
famille a fait quelques démarches pour
obtenir mes trois petits enfants; ils
seraient élevés par elle dans la religion pro-
testante; ma bonne Hortense et moi, non
plus que Charles, n'ayons pu supporter
l'idée de les livrer ainsi à l'étranger. Nous
avons réuni nos forces, et grâce au dévoue-
ment de mon fils, nous avons pu vivre jus-
qu'à ce jour sans tendre la main.

J'ai omis de vous dire, Monsieur, que
j'avais hérité de cette petite maison et de
quelques champs que j'ai été forcée de
vendre parcelle à parcelle.

Le chagrin a miné ma constitution ma-
turellement forte; je le sens, Monsieur, ma
mort est prochaine; je l'attendais hier, sinon
avec calme, du moins avec courage. Au-
jourd'hui, la fatale nouvelle qu'Hortense
vous a appris m'entraîne presque au déses-
poir. Ne croyez pas que cet horrible sen-
timent prenne autant sa source dans la
pensée de la misère, qui sera notre partage
demain, que dans la prévision des dangers
auxquels sont exposés l'innocence et l'im-
expérience d'Hortense, et ces trois petits
êtres qui nécessairement passeront à leur
famille anglaise. Avec Charles, je ne crai-
gnais rien ni pour elle ni pour eux; sans
lui sans vous, je n'ai plus d'espérance hu-
maine.

—Rassurez-vous, Madame, celui qui nourrit
les petits des oiseaux, qui donne au lys de
la vallée une si belle parure; celui qui ne
veut point que l'homme éteigne la lampe qui
fume encore; celui qui arrache à la tombe
pour le rendre à ses sœurs, Lazare, mort et
et enseveli; celui qui ordonne l'espérance
ne vous abandonnera pas.

(A continuer.)

La discipline dans l'Armée et dans les Mœurs.

Le français est ingouvernable, il est fran-
cois; c'est une race où tout le monde veut
gouverner et où personne ne veut obéir.

Cela se dit, et cela est vrai.

Le français, dit-on encore, est incapable
de liberté et, à peine affranchi d'un
despotisme, il se rue dans un autre, *in servituti*
rem ruit, et cela est encore vrai.

Maintenant, comment se fait-il que cet
homme, incapable d'obéissance, obéisse si
facilement; que cet être frondeur et indis-
ciplinable se montre parfois discipliné jus-
qu'à l'abnégation; que ce caractère, indocile
et rebelle contre toute autorité, accepte par
moments l'autorité avec enthousiasme, et
pousse parfois jusqu'à l'idolâtrie le culte de
ses chefs? La lassitude peut expliquer la
résignation; elle n'explique pas le bon vou-
loir, l'empressement, encore moins l'enthousiasme.

Nous croyons qu'en cherchant bien, on
trouvera que la condition, le secret de l'o-
béissance du Français consiste tout entier
dans la conviction de la compétence et de la
supériorité de son chef.

Les distinctions de classes, les privilèges
de naissance ont perdu leur prestige. Le
soldat n'obéira pas volontiers à un officier
noble, s'il n'a pas d'autre titre que sa nobles-
se. S'il le croit brave et capable, il ne s'in-
formera seulement pas de sa naissance. Le
rang, l'esprit de caste, si puissant en Angle-
terre et en Allemagne, peut encore en France,
inspirer la jalousie et la malveillance; il
n'impose plus le respect.

Si cette observation est juste, et nous la
croyons telle, la conclusion devrait être pour
nous que dans l'armée, dans l'administra-
tion, dans les fonctions publiques, une seule
considération devrait primer toutes les autres,
pour l'avancement, la collation des grades:
la capacité, les services rendus.

Est-ce là ce qui fait? Non, certes, c'est
bien là le principe admi, accepté, proclamé.
Malheureusement, dans la pratique, c'est
tout autre chose.

Tout le monde sait le rôle déplorable que
jouent dans la distribution des fonctions
civiles et des grades militaires, la protection,
la faveur, les relations, les apostilles. Qui
ne se rappelle la scandaleuse profusion de
croix, de rubans de toutes couleurs, de gra-
des de toute nature qui pleuvent, sous tous
les régimes, sur ceux qui approchent du
soleil, et l'oubli profond qui pèse sur tous
les autres? Et nous ne parlons pas plus ici
d'un régime que d'un autre, de la monarchie
de juillet que de l'empire ou de la République.
Devant cet abus funeste, tous
les régimes sont égaux, et le général Trochu
n'a pas moins sacrifié que l'empire, à l'esprit
de camaraderie, de coterie et de protection.

Eh bien! c'est en France, c'est tout simple-
ment la mort de toute discipline. Constituez,
recrutez, organisez l'armée comme vous
voudrez; si jamais l'opinion s'accrédite que
les grades se conquièrent, non sur les champs
de bataille, mais dans les antichambres;
qu'on peut faire un beau et rapide chemin
en écrivant, sous l'inspiration de l'état-major,
les invitations à dîner du général, adieu la
considération des chefs, la confiance du sol-
dat, l'aplomb et la solidité de l'armée.

Et nous ne parlons pas seulement de
l'armée. Voyez l'administration, la diplo-
matie, comment se recrutent-elles? Quelles
épreuves ont à subir les aspirants? Aucune,
il faut être bien apparent, ou se faire bien
venir d'un député influent. Que demande-
ton aux apprentis diplomates? La connais-
sance des langues, l'étude de l'histoire, des
traités, la méditation approfondie des inté-
rêts respectifs des grandes nations de l'Eu-
rope? Rien de tout cela; à peu près rien du
tout. La pratique de la valse et l'étude ap-
profondie du cotillon conduisent les candi-
dats au pinacle, et le pays où vous voyez, on
peut se rendre compte des idées améri-
caines, ou de l'absence complète d'idées
qui caractérisent ces codes de bonne maison,
ornés d'une particule plus ou moins légitime,
et qui depuis cinquante ans, sont par droit
de naissance, les représentants à peu près
exclusifs de la France à l'étranger, on ne
s'étonne rien et l'on s'explique tout.

Ne nous faisons pas d'illusion; il faut ré-
agir contre des habitudes invétérées et fu-
nestes; il faut que, dans l'état-major de
l'armée, dans l'administration, dans la diplo-
matie, de sérieuses connaissances soient
exigées à l'entrée de la carrière; il faut que
les services rendus comptent, non pas pour
quelque chose, mais pour tout; il faut que
les ministres, les chefs de service sachent

résister à la pression de la faveur et à la
tyrannie des recommandations. Sans quoi,
la médiocrité régnante ira croissant, tout les
services seront enervés, la considération
publique s'éloignera d'eux, et le jour où la
France voudra s'appuyer sur un de ces or-
ganes de sa puissance, elle s'apercevra que
rien ne résiste et ne rend, et qu'elle ne s'appuie
que sur des apparences sans fond et
sans réalité.

Pour ce qui est de l'armée en particulier,
si le gouvernement ne comprenait pas que,
régénérée par le travail, l'instruction et un
véritable esprit de justice distributive, elle
doit devenir à son tour le grand instrument
de régénération intérieure du pays, c'est
qu'il n'aurait rien compris aux leçons si
claires et dures des événements; il se serait
montré au-dessous de la tâche que les cir-
constances lui imposent. C'est à l'énergie
de toutes les parties de l'Assemblée c'est à
la vigilance de la presse de prévenir ce mal-
heur, et le tenir sans cesse en éveil, sur ce
point capital, la sollicitude de nos gouver-
nants.

Ab. GUÉROUT.

Execution de l'Hospitalier a Nantes.

Jeudi matin, entre quatre ou cinq heures,
à ce lieu sous la place d'Armes, à Nantes,
l'exécution de Charles l'Hospitalier, condam-
né à mort pour vol et assassinat suivi de
viols sur le chemin d'Escoubac, aux Quatre
Vents, et dont le pourvoi en grâce avait été
rejeté il y a quelques jours. Des onze heures
du soir, un certain nombre des personnes
s'étaient amassées sur la place. Vers deux
heures du matin, l'aumônier de la prison
est entrée dans la cellule du condamné et
lui a annoncé que le moment de l'exécution
était arrivé.

L'Hospitalier s'y attendait. Depuis quatre
ou cinq jours, il ne prenait que fort peu de
nourriture.

—Je sais bien, disait-il, que mon heure
approchait, mais avant de mourir, je voudrais
bien manger de la salade: il fait chaud, cela
me rafraichira.

Bientôt après, les exécuteurs, au nombre
de deux, accompagnés d'aides, se sont pré-
sentés pour faire la toilette du malheureux.
L'un de ces deux exécuteurs est déjà âgé,
quoique fort et vigoureux, et l'exécution de
l'Hospitalier était la dernière à laquelle il
assistait; l'autre, encore jeune débutant dans
cette triste profession.

La toilette achevée, l'Hospitalier, accom-
pagné du prêtre et des exécuteurs, quitta la
prison. Il avait d'abord été décidé que le
condamné ferait la route à pied; mais, vu
son état de faiblesse on dut le faire monter
dans une charrette, où il fut placé pieds et
poings liés et gardé par quatre gendarmes
à cheval.

Arrivé au lieu du supplice, le condamné
voulut graver les marches de l'échafaud,
mais ses forces l'abandonnèrent et il tomba
sur les degrés de la guillotine.

L'exécuteur des hautes œuvres lui enleva
son paletot et, malgré la résistance du con-
damné, qui était revenu de son évanouisse-
ment et qui voulait empêcher qu'on le hât,
il lui attacha les pieds et le coucha sur la
planche à bascule, tandis que son jeune suc-
cesseur faisait tomber le couperet.

La sang jaillit sur la figure, les mains
et les vêtements de l'exécuteur, la tête roula
dans le panier.

Il fut malaisé de trouver une charrette
pour transporter le criminel; tout le monde
refusait, malgré une indemnité promise, et
il fallut un bon de réquisition pour obtenir
une voiture que conduisit le prisonnier.

En revenant d'escorter l'Hospitalier, quel-
ques gendarmes passèrent par la rue Por-
te-Neuve. Le dernier d'entre eux en proie à
une impression pénible et douloureuse, pâle,
tenait à la main un flacon d'éther, qu'il as-
pirait à chaque instant pour ne pas tomber
évanoui.

D'autres personnes se sont également trou-
vées mal.



ST. BONIFACE.

JEUDI 21 SEPTEMBRE, 1871.

Une appréciation.

Parmi les journalistes américains qui ont visité notre Province vers la fin de juillet, se trouvait le gouverneur Bross, de Chicago. Le gouverneur Bross écrit au *Chicago Tribune*, ses appréciations sur le pays. Il se prononce positivement sur ce qu'il a vu, et sur ce qu'il n'a pas vu. Il parle des métis anglais et des métis français, représentant les premiers comme au faite de la civilisation, et les seconds comme au dessous même des sauvages leurs ancêtres maternels. Puis il dit des choses très-élogieuses sur le compte de Mgr. Taché et sur l'établissement de St. Boniface. Le *Globe* toujours avide de renseignements exacts, reproduit une partie de sa lettre : celle où il parle des métis anglais et français, *of course*. De ses remarques sur Mgr. Taché, pas un mot. On comprend : aux yeux du *Globe*, ce que M. le gouverneur Bross dit des métis anglais et français, qu'il n'a pas vus, auxquels il n'a pas parlé, doit être exact. Son appréciation de Mgr. Taché qu'il a visité, avec lequel il a conversé, comme il le dit dans la même lettre, ne doit être ni exacte, ni judicieuse. Voilà la justice, le *fair play*, que l'on peut attendre d'écrivains sans principe.

Le gouverneur Bross a passé 24 heures dans Manitoba. Après avoir fait visite au Lieutenant-gouverneur, et à l'Evêque de St. Boniface, il est allé faire un tour de voiture, par une pluie battante, en compagnie du Dr. Schultz, qui n'est ni un métis anglais, ni un métis français. A son retour, il a été l'hôte du Docteur, jusqu'à son départ.

Voilà comment le gouverneur Bross s'est mis en position de juger les métis. Et cependant le jugement qu'il porte est des plus positifs, des plus tranchés. Il se prononce formellement sur leur caractère leurs manières de vivre, leurs aptitudes, leur état intellectuel. Que dire d'un homme qui juge si cavalièrement un peuple avec des données semblables ? Le moins qu'il mérite, c'est un brevet d'ethnologie que lui décernera probablement quelque société scientifique.

Colons du Bas-Canada.

Hier matin un nombreux parti de canadiens est arrivé à St. Boniface venant du Bas-Canada. Le Rév. M. Dugast, curé de la paroisse, qui faisait parti de cette petite colonie d'émigrés à son départ de Montréal, avant d'avancer de quelques jours ses compagnons de voyage, de même que l'honorable Trésorier provincial. Arrivés hier après-midi chez le Rév. M. Ritchot, nos amis et compatriotes y ont trouvé cet accueil cordial, franc et large qui distingue l'hospitalité du curé de St. Norbert. Ils se sont mis en route ce matin pour venir à St. Boniface, plusieurs pour y demeurer, d'autres pour rendre leurs hommages à notre vénéré prélat, Mgr. Taché, avant de se fixer quelque part.

Outre le Rév. M. Dugast et l'hon. M. Girard, le parti était composé de l'hon. M. Royal, de M. A. Forget des Patis, séminariste, ancien professeur au Collège de Montréal, de MM. D. Bibaud, N. P. A. Deschamps, A. Muloin, H. Martel, A. Chartrand, M. Ricard, C. Turanne, et des Demoiselles A. Royal, H. du Domaine, O. Gibeau, R. Granger, et deux Delles. Langevin, ces dernières nièces du Trésorier provincial. Ce premier essai d'émigration bas-canadienne compte entr'autres un homme profession, un marchand, plusieurs cultivateurs, un maître-ménager et quelques maîtresses d'école. Quelques uns sont de Montréal, les autres de St. Jacques de l'Assomption, St. Cathbert et l'Assomption.

Le Rév. M. Ritchot est venu accompagner les voyageurs jusqu'à St. Boniface où la réception la plus empressée les attendait à la fin de leur longue course.

Nous nous joignons à tous les citoyens bien pensants de notre province pour souhaiter la bienvenue à nos nouveaux com-

patriotes, et faire des vœux pour que ce premier essai de bonne et saine émigration soit le signe et la promesse de celle que nous attendons et demandons instamment.

Ce qu'il faut à ce vaste et fertile pays, ce sont des familles d'honnêtes gens, de gens paisibles, soumis aux lois, respectant les droits d'autrui, et n'ayant d'autres ambitions que celles du vrai chrétien et du bon citoyen. C'est ainsi que s'est colonisée la Nouvelle-France ; c'est ainsi que devrait se coloniser la Rivière-Rouge pour en faire un pays heureux, tranquille, et prospère de la bonne prospérité, progressif du bon et vrai progrès.

La veille du départ de nos nouveaux colons de Montréal, le 21 août dernier, M. l'abbé Dugast a dit la messe au pèlerinage si célèbre de N.-D. de Bonsecours de la grande cité ; à cette messe assistaient tous les voyageurs et ont communiqué la plupart d'entre eux. Ce trait si beau ne rappelle-t-il pas la noble conduite de nos vieux ancêtres lorsqu'ils s'embarquaient à Brest ou à St. Malo il y a deux siècles pour venir, suivant la parole des rois de France, aider les Missionnaires à convertir les peuplades infidèles des pays de Canada ?

La coopération de nos frères et amis de la Province de Québec n'est peut-être pas aujourd'hui aussi directement nécessaire qu'autrefois pour la conversion des sauvages, mais elle l'est pour fortifier l'élément honnête, laborieux et conservateur de notre population : cette mission n'est pas moins belle que l'autre.

Sans doute, nous ne proposons à personne l'émigration à la Rivière-Rouge comme un pèlerinage pieux, ni comme le seul moyen d'arriver au ciel ; mais notre pensée est celle-ci, et nous disons à tous les chefs de famille honnêtes et laborieux : « Venez à la Rivière-Rouge ; il y a de la place ; le sol est extrêmement fertile ; l'argent y est abondant ; la vie facile, et vous y trouverez vos églises, vos prêtres, vos religieuses, vos collèges, vos couvents et vos écoles du Bas-Canada. Venez, et vous ne le regretterez pas plus que le regrettement ceux d'entre vous qui y sont déjà rendus. »

Voilà ce que nous disons à nos cultivateurs, à nos ouvriers et à nos hommes d'affaires, industriels et autres du Bas-Canada.

La voie qu'on pris cette fois les nouveaux venus par les grands lacs et par Duluth est peut être la moins coûteuse, mais elle est trop longue et trop peu sûre. Partis le 21 août de Montréal ils sont arrivés ici le 20 septembre, après avoir mis 14 longs jours à se rendre de Montréal à St. Paul. Vê l'incertitude de la navigation sur la Rivière-Rouge à cette époque de l'année et quelques malentendus, nos voyageurs ont été près de 16 jours à faire le trajet de St. Paul à St. Boniface. Grâce à l'établissement de la ligne de diligences, le même trajet se fait aujourd'hui en 7 jours ; de sorte qu'en 10 jours on peut maintenant se rendre de St. Boniface à Montréal et vice versa.

Au printemps prochain les communications seront encore plus faciles et plus promptes par suite du progrès constant des lignes de chemins de fer qui s'acheminent en ce moment vers la Rivière-Rouge et doivent commencer à l'atteindre le mois prochain.

Départ de Mgr. Taché.

Sa Grandeur Mgr. Taché part demain soir pour Québec où notre pieux prélat va assister au Concile provincial qui doit s'y tenir prochainement. Nous joignons nos vœux à ceux des fidèles de ce vaste diocèse pour souhaiter un prompt et un heureux voyage au bien-aimé chef spirituel de ce pays.

Encore une visite.

Winnipeg reçoit des visiteurs de toutes sortes. Lundi dernier, c'était un parti de Sioux qui se donnaient le luxe d'une promenade dans notre capitale. Autrefois ils étaient en guerre continuelle avec les Sautaux, leurs ennemis implacables, et ne se recontraient pas sans des combats sanglants. Maintenant la hache de guerre est enterrée, et ils fument ensemble le calumet de la paix. Ces Sioux ne sont pas des millionnaires, tant s'en faut. Cependant ils se sont faits aussi

beaux que possible pour la circonstance. Leurs têtes sont ornées de splendides plumes d'aigle, en quantité égale au nombre d'ennemis qu'ils ont tués ; leurs oreilles sont ployées sous le poids des brimborions et débris de breloques qui y sont suspendus ; et leurs figures rayonnent de brillants tatouages aux dessins bizarres et aux couleurs éclatantes. On les a vus exécuter leurs danses burlesques au son rien moins qu'entraînant de leur tambour classique, et de leur chant plus classique encore.

Retour.

Après une absence de près de trois mois et demi, le Révérend M. Dugast nous est revenu vendredi dernier. Sa santé est excellente, mais il est un peu fatigué des ennuis d'un long voyage. Il a repris en arrivant ses fonctions comme curé de St. Boniface.

Nous avons le regret d'annoncer la mort de James Ross, écuyer, avocat, de Manitoba, arrivée hier matin.

Le défunt, métis d'origine écossaise, avait obtenu ses grades universitaires à Toronto ainsi que la médaille d'or dans un grand concours. C'était une de ses gloires de montrer chez lui le grand album dans lequel il avait fait relier soigneusement ses parchemins littéraires.

M. James Ross a travaillé dans divers journaux, au *Globe* de Toronto entr'autres et on dernier lieu au *Manitoban*. C'était un esprit clair, cultivé et d'un commerce agréable. Rallié au gouvernement provisoire du Président M. L. Riel, M. Ross fut nommé juge-en-chef de la province durant les quelques mois de durée qu'eut le régime qui obtint et précéda celui-ci.

Depuis longtemps malade, M. Ross a succombé à la phthisie pulmonaire. Il laisse une veuve et quelques enfants.

Diligence et malle.

Le service des diligences est maintenant régulièrement organisé, et nous apporte trois malles par semaine. Les jours d'arrivée sont le lundi, le mercredi et le vendredi. Les malles de départ sont closes ces mêmes jours, à 7 h. p. m. C'est une grande amélioration dans nos communications avec le monde extérieur.

Cie. de la Baie d'Hudson.

M. Donald A. Smith, député à la Chambre des Communes et membre du Parlement local de Manitoba, vient d'être nommé commissaire en chef de la Cie. de la Baie d'Hudson.

Il est arrivé hier à Montréal où il a été très bien reçu par les officiers de la Compagnie.

Par la vente du territoire au Canada, la compagnie de la Baie d'Hudson cesse d'être un pouvoir officiel et gouvernant pour devenir une simple maison commerciale.

Son règne a été particulièrement doux et paternel. La population de la Rivière Rouge en conservera longtemps un agréable souvenir.

L'ancienne organisation qui formait de tous les employés une association quasi-indissoluble, va disparaître, toutes les réclamations ayant été commuées en une somme de £107,000. Les bases du service seront élargies ; deux cinquièmes des bénéfices continueront à être affectés au salaire des officiers.

La compagnie, tout en continuant le commerce de fourrures, va entreprendre des opérations plus étendues. Elle a des avantages spéciaux dans ses postes déjà établis. L'immensité de son capital et la connaissance du pays que possèdent ses employés.

L'immigration sera encouragée, la compagnie voulant concéder et établir au plus tôt les terres qu'elle s'est réservées dans le pays. Elle promet d'aider à la construction des voies ferrées.

A moins d'une bien mauvaise administration qui ne semble pas probable, la Cie. de la Baie d'Hudson peut compter sur une période de prospérité sans exemple.

— *Nouveau-Monde* de Montréal.

Cour de police.

Le *Manitoban* fait le relevé des registres de la police, depuis le 3 novembre, 1870 jusqu'au 11 septembre, 1871. Il appert que, pendant ces dix mois, 198 personnes ont été amenées devant les magistrats à Winnipeg. De ces 198 il y a : 12 Indiens, 47 d'origine française, 139 d'origine anglaise.

Le nombre des femmes est de 14. Comme le dit le *Manitoban*, ces chiffres parlent beaucoup par eux-mêmes.

Nouvelles Locales.

— L'Exposition Provinciale se tiendra sur le terrain de la Compagnie de la Baie d'Hudson, près du Fort Garry. On a commencé à faire les travaux requis : la palissade d'entourage est presque déjà terminée.

— M. Robertson est occupé à poser les poteaux de télégraphe entre Fort Garry et Pembina.

— Le Gouvernement d'Ottawa vient de nommer M. F. G. Bradley, sous-percepteur des Douanes à Pembina Nord, Manitoba.

— La température est extrêmement inconstante depuis quelque temps. C'est une alternation continuelle entre le chaud tempéré et le froid. Dimanche et lundi, il faisait un vent glacial qui aurait fait honneur aux jours de décembre.

— Il y a une quantité considérable d'étrangers. De tous côtés on voit voltiger leurs petites troupes noires.

— On dit qu'il est déjà brûlé plusieurs meulons de foin. Ceux qui en ont encore dans le large ne sauraient prendre trop de précautions.

Milice à Manitoba.

On voit dans la *Gazette Officielle* du 2 septembre que la formation des corps militaires suivants est autorisée dans la Province de Manitoba.

Un corps de cavalerie à St. Boniface.

Pour être capitaine provisoirement : — L'hon. Joseph Royal.

Une compagnie de carabiniers à St. Andrews Sud.

Pour être capitaine provisoirement : — John Schultz, éc.

Pour être lieutenant provisoirement : — E. H. G. G. Hay, éc.

Pour être enseigne provisoirement : — H. S. Beddame.

Une compagnie de carabiniers à Mapleton.

Pour être capitaine : — W. J. Piton.

Une compagnie de carabiniers dans la ville de Winnipeg.

Pour être capitaine provisoirement : — W. N. Kennedy.

Pour être lieutenant provisoirement : — G. H. Kellond.

Pour être enseigne provisoirement : — Martin Burnell.

Une compagnie de carabiniers à Poplar Point.

Pour être capitaine : — George Newcomb.

Nouvelles du Canada.

— La rumeur que le Marquis de Lorne sera nommé Gouverneur Général du Canada, et qu'il visitera la Puissance dans le cours de l'automne, s'accrédite chaque jour.

— Le *Times* d'Ottawa suggère la formation d'une association de la presse canadienne, pour obtenir une dépêche transatlantique spéciale pour le pays.

— Un nommé Ashton, teneur de livre de la maison Cox et Cie. de Toronto, est disparu avec une somme de \$1,000.

— Les regattes d'Halifax ont attiré des milliers de spectateurs, et causé beaucoup de sensation.

— Le gouvernement Fédéral doit fonder un journal dans les intérêts de l'immigration. Des mesures seront prises pour sa circulation en Europe. La rédaction sera confiée à M. John Lowe.

— A l'occasion du service anniversaire de M. P. Benoit, ex-membre local du comté de Napierville, Province de Québec, un superbe monument de granit a été élevé sur sa tombe, au milieu d'un grand concours de personnes. C'est un témoignage de reconnaissance que lui offrent les citoyens du comté, en mémoire des services que cet homme probe et intègre leur a rendus.

— On dit que le dernier recensement de la Puissance montre une augmentation considérable de population dans la Province de Québec. On s'attendait à Ontario que l'accroissement proportionnel de la population, donnerait à cette Province un plus grand nombre de représentants à la Chambre des Communes, mais il paraît que tel ne sera pas le cas.

— Il est rumeur que l'hon. M. Langevin, M. Brydges et M. Mitchell vont être créés chevaliers.

— Il paraît qu'il existe une mine d'argent dans le voisinage de la Gatineau, près d'Ottawa. On dit que les sauvages seuls savent où elle se trouve et refusent de l'indiquer.

NOUVELLES D'EUROPE.

FRANCE.

Il est rumeur que le gouvernement français doit introduire un système militaire qui augmentera le chiffre de l'armée à 2 millions d'hommes.

Les nouvelles de l'insurrection de l'Algérie deviennent de plus en plus sérieuses.

Depuis l'annexion de Strasbourg à l'Allemagne, 23,000 habitants de la cité ont émigré en France et en Amérique.

Le gouvernement français a payé à la Prusse, le 30 août, le troisième paiement partiel d'un demi milliard de francs.

Le pouvoir de Thiers est prolongé pour trois ans, et à cette occasion il a reçu des dépêches flatteuses des Puissances de l'Europe.

Les élections pour le conseil général doivent avoir lieu vers la fin de septembre, dans toute la France.

La raison qui a fait prolonger les pouvoirs de Thiers qu'on ne trouvait pas pour le remplacer. Il paraît que la charge de Président a été offerte au Duc d'Aumale, au Maréchal Mc-Mahon et au général Chan-garnier, mais qu'il l'a refusé.

ROME.

Une dépêche de Rome annonce qu'une violente démonstration a eu lieu dans les rues de Rome, dimanche le 27 août. Une populace ivre, conduite par un nommé Toquette, dont le frère a été condamné à mort pour meurtre sous le gouvernement du Pape, s'est portée vers le Vatican. La foule hurlait et vociférait contre les prêtres, et faisait de fortes menaces contre les hôtes du Vatican. Toquette harangua les émeutiers, les exhortant à des actes de violence. Tous braillaient des poignards et des pistolets, en criant *Abasso gli Papi!* Les autorités s'alarmèrent. La police fut insuffisante pour réprimer l'émeute, les troupes furent appelées et parvinrent à disperser la populace. Plusieurs des émeutiers tirèrent en fuyant sur les soldats qui ripostèrent. La cité était dans une grande excitation.

Les gardes papales s'étant rendues auprès du Souverain Pontife, pour lui exprimer leur loyauté et leur dévouement, le St. Père leur dit qu'il espérait vivre assez longtemps pour voir la restauration de la papauté dans son ancienne gloire. Je ne pourrais, dit-il, préciser le jour de la déchéance, mais il n'est pas éloigné.

ANGLETERRE.

Le nombre d'émigrants qui ont laissé Liverpool durant le mois d'août, s'élève à 4,000.

Gladstone a déclaré que les gouvernements anglais et américain étaient dans les meilleurs termes, et qu'il n'existait plus entre eux aucune cause de difficulté.

Lorsque la Députation Française a laissé Dublin, des processions nombreuses ont paré dans les rues avec drapeaux français et irlandais. Le tout a été considéré comme une grande démonstration fennée.

Une dépêche de Madrid annonce qu'un décret d'amnistie a été promulgué en Espagne. Il s'applique à toutes les offenses politiques commises dans l'étendue du royaume. Le préambule déclare que le gouvernement commet parfaitement l'impuissance de ses adversaires, et ses propres ressources pour réprimer la révolte.

Un soulèvement contre le roi Amédée a été organisé pour le 8 de septembre.

ALLEMAGNE.

Il paraît que le gouvernement italien craint l'intervention française en faveur du pouvoir temporel du Pape. En prévision de cette intervention, une alliance offensive et défensive a été formée entre l'Empereur d'Allemagne, et le roi d'Italie.

D'un autre côté, l'alliance entre la France et la Russie porte ombrage à la Prusse qui en conséquence recherche l'alliance de l'Autriche.

D'un très bon article de M. Xavier Eyma, dans le *Figaro*, nous extrayons les passages suivants, qui méritent particulièrement d'être cités :

Unes des grandes douleurs que la France éprouvera à la suite de ses désastres, sera de constater son impuissance devant certaines questions, soit d'ordre politique, soit d'ordre moral. La moindre de nos épreuves ne sera pas l'abus qu'une nation, notre alliée, disant notre amie et notre alliée, aura fait de nos malheurs pour violer outrageusement les engagements pris envers nous à la face de l'Europe, qui l'a regardée conspirer, agir, manquer à sa bonne foi. En réalité, depuis un an, l'Europe a joué le rôle d'une hébété, sans paraître avoir la conscience des faits énormes qui se passent autour d'elle, et comme ayant perdu toute notion du juste et du côté pratique des choses et de ses propres intérêts.

Nous ne réprimons plus en ce qui nous

touche. Nous avons assez mené la commission de l'Europe. En paraissant vouloir y insister, nous nous rendrions misérables, et un peu de fierté, au point où nous sommes, ne nous messiera pas. Mais nous pouvons et nous devons déplorer hautement et habilement de l'Europe, qui a laissé commettre à sa barbe toutes les infamies que la France avait la coutume d'empêcher quand sa voix se pouvait faire entendre par-dessus ses frontières.

En laissant de côté tant d'autres choses et la division commandée par la Russie du traité de 1856, la conduite de l'Italie à Rome et à l'égard du Saint-Père, a été une de ces abominables filouteries politiques que l'Europe a tolérées pendant que la France, pieds et poings liés, était hors d'état de faire respecter sa parole engagée et de dicter de nouveaux ses ordres à l'Italie.

Voilà ce qui, à nos yeux, et en dehors de tout sentiment religieux même, devrait grouper sur un point tous les partis indistinctement, par cela seulement que chacun de nous a du sang français dans les veines, à savoir que l'Italie a profité de nos désastres pour faire la "crème," et que l'Europe, soulagée de notre absence, a tout toléré, tout encouragé peut-être. Le chat n'étant pas là, les souris ont dansé comme dit le proverbe. Eh bien! rien que cela, rien que cette injure faite à notre drapeau suffit à surexciter en nous, au sujet des affaires de Rome, un accès d'indignation et de colère patriotique.

Et dire que c'est une nation catholique jusqu'à la superstition qui a commis cet attentat! Où donc sont les garanties de la morale en ce monde?

Et qui donc, en Europe, doutait jusque là que le pouvoir temporel qui n'ajoutait rien, il est vrai, à la grandeur spirituelle du Pape, fut nécessaire pour inspirer le respect du roi, du chef de l'Eglise, et lui assurer, dans tous les cas, l'égalité devant les autres souverains du monde?

Qu'importe Rome! Ce qu'il importe c'est que, où le Pape se réfugiât il sera contrairement aux autres rois dépossédés de leur empire, toujours souverain, parce qu'il faut qu'il soit souverain, non par vanité et par amour des grandeurs, mais parce qu'il commande aux âmes et aux consciences de l'univers entier, sujets et rois, lui rend ce suprême hommage, hypocrite ou sincère, qu'il régit sur tous et les domine tous.

Il y avait donc un immense intérêt politique que l'Europe ne méconnaissait pas, mais qu'elle a laissé fouler aux pieds, à maintenir la souveraineté temporelle du Pape, si petits que fussent ses Etats, parce que, quoi que vous fassiez, ce Pape chassé de sa Rome la retrouvera partout où il ira en roi et non en fugitif, fût-ce le plus mince des villages à quelques extrémités du monde que ce soit—chez les protestants eux-mêmes. Et les tactiques politiques de M. Gambetta lui-même n'y feront rien.

Mieux encore que le héros de l'antique tragédie, le Saint-Père aura le droit de dire : Rome n'est plus dans Rome; elle est toute où je suis.

Le procès Tichborne.

Vous avez lu ou vous n'avez pas lu tous les détails de cette intéressante affaire; dans tous les cas voici comment s'exprime à ce sujet la *Gazette du Midi* :

Il y avait autrefois, dans un comté agricole de la Grande-Bretagne, un bon vieux gentleman, baronnet par-dessus le marché, descendant, d'après les papiers les plus authentiques, d'un des compagnons de Guillaume le Bâtard, ce dont il était fier tout naturellement, et disposant, ce dont il était peut-être encore plus fier, d'un revenu évalué à 7 ou 800,000 francs. Sir Reginald Tichborne, gentilhomme de la vieille école, grand chasseur, grand buveur, grand parleur, grand mangeur et grand parleur, ressemblait, trait pour trait, au fameux sire Western de Tom Jones, à la différence qu'il était catholique. Un seul fils lui était né. Roger Tichborne, envoyé en France dans sa première jeunesse, élevé à Paris, revenu plus tard en Angleterre, reçu dans l'école militaire de Stonyhurst, successivement cornette et lieutenant dans un régiment de dragons, enfin, parti pour l'Amérique méridionale, il y a quelque vingt ans, sur un navire nommé *La Bella*, qu'on dit avoir sombré en plein Atlantique. En tout cas et depuis longtemps on n'en avait eu des nouvelles.

Cependant, sir Reginald était mort, en l'absence de tout héritier direct connu, le jeune Lushington, cousin le plus rapproché, avait été mis en possession de l'héritage des Tichborne : 16 à 20 millions, une maison comme on voit. Encore venait de découvrir, dans un des domaines situés au milieu des montagnes du pays de Galles une mine de charbon d'une longueur d'une largeur et d'une profondeur exceptionnelles.

Lady Tichborne, la veuve, n'avait pour

tant jamais désespéré de revoir son fils et chaque semaine, apparaissent, dans les feuilles de la métropole ou des colonies, des avertissements destinés à ceux qui pourraient lui faire retrouver les traces de sir Roger. Jugez de sa joie, lorsqu'elle reçut la lettre d'un procureur de Melbourne lui annonçant que le fils était retrouvé, un peu changé, il est vrai, tout disposé à recueillir les seize millions, sans parler de la mine de houille et de quelques autres bagatelles. On annonçait, du reste, sa prochaine arrivée en Angleterre.

Il revint, en effet.

Ce n'était plus le Roger Tichborne de 1849, le brillant, le svelte officier de dragons dont on admirait la fine taille. L'écouleur était singulièrement épaisse, de cent livres on était arrivé à deux cent vingt, le nez avait rougi, les yeux n'étaient pas tout-à-fait de la même couleur, et maigre tout, lady Tichborne n'hésita pas à le presser sur son cœur, ainsi que l'attorney qui l'avait découvert en Europe. Beaucoup d'anciens camarades de régiments qui furent appelés pour ainsi dire en confrontation affirmèrent au reste, que l'heureuse mère ne se trompait pas et que malgré les ravages naturels du temps, des aventures, des soucis et de l'exil lointain, leur ancien camarade était bien en chair et en os devant leurs yeux.

On ne rend pas seize ou dix-huit millions sans y être forcé. Les administrateurs de la succession Tichborne prétendirent que l'arrivant d'Australie, le faux sir Robert, n'était autre qu'un boucher de Londres, nommé Orton, mais au courant des faits et gestes de la famille Tichborne par d'habiles importateurs et jouant son rôle à merveille jusqu'à bien parler français comme un homme élevé tout d'abord à Paris. Nos lecteurs peuvent juger de l'impression des légistes anglais à se pêter sur l'auréole exceptionnelle d'un procès semblable.

Il est commode, Dieu sait quand il finira, et ce qui restera ensuite de la succession Tichborne. Pendant vingt-sept séances consécutives, le demandeur, boucher ou non, a été soumis à des interrogatoires pressants sur les points les plus variés et même les plus délicats, concernant sa jeunesse, ses parents, le vieux manoir, les vieux usages, enfin, tout ce qui pouvait se rapporter à la vie première de l'héritier naturel des dix-huit millions.

C'est le lion du jour. Les princes du passage à Londres sortent tout d'abord invités à une séance du procès Tichborne; les gazettes illustrées nous le montrent de face, de profil, debout, assis, entouré de ses cinq avocats en perouque.

Un curieux détail de mœurs anglaises à noter à ce propos.

Le prétendant au nom et à la fortune des Tichborne était, à son retour d'Australie, absolument dénué de ressources, et pour entretenir le procès, pour ouvrir le feu contre l'héritier en possession, il fallut pour les sollicitateurs des espèces sonnantes.

Le prétendant fut alors commandité par des spéculateurs qui mirent en actions le procès à tenter tout comme on aurait mis en loterie la terre et les mines du comté de Galles. Et ces actions se vendent couramment à Londres, et le prix varie suivant que les incidents du procès, les chances paraissent se dessiner pour l'une ou l'autre des parties en cause.

840 DE RECOMPENSES.

EGAREE ou enlevée de la résidence du propriétaire, à la Pointe-de-Chênes, vers le 26 août dernier, une paire de juments d'environ 15 mois de hauteur, bien assorties, de poil brun foncé, ayant toutes deux des taches blanches dans le front; l'une de 11 ans, et l'autre de 6; cette dernière a un pied de derrière blanc. Toute personne donnant des renseignements qui pourront lui faire trouver recevra la récompense ci-dessus.

Pointe-de-Chênes, 12 septembre, 1871.

CHEVAL EGAREE.

A la résidence du sousigné, Francis du Cheval Blanc, le printemps dernier, s'est réfugié un petit cheval blanc ou crème. Le propriétaire est prêt de prouver son droit de propriété, et retirer l'animal.

Francis du Cheval Blanc, 11 sept., 1871.

JAMBONS! EPAULES! LARD!

UN lot choisi de JAMBONS PRÉPARÉS AU SUCRE, EPAULES, ainsi qu'une grande quantité de LARD viennent d'être reçus par le *Scotch*, et sont offerts en vente au débarras de la *Scotch*.

Ces marchandises ont été légèrement mouillées, et sont vendues à des prix extrêmement réduits.

HILL GRIGGS & CO.

Dr. L. A. Paré.

Diplômé de l'Ecole de Médecine et de Chirurgie de Montréal et de la Faculté Victoria.

L'honneur d'informer le public qu'il vient d'arriver à la Rivière-Rouge et qu'il est prêt à donner ses soins à toutes les personnes qui voudront bien l'honneur de leur confiance.

Jusqu'à ce qu'il ait un bureau permanent, s'adresser au magasin de M. F. Giguère, maison où demeure le Consul Américain.

Winnipeg, 11 juillet, 1871.

juo.

L'ÆTNA.

Compagnie d'Assurance sur la vie de Hartford, Conn.

Incorporé A. D. 1860.—A commencé des affaires en Canada en 1850.

Actif accumulé le 30 Sept. 1870, au-delà de \$15,000,000
Revenu annuel..... 6,000,000
Surplus, sur le passé, près de..... 3,000,000
Dépense entre les mains du gouv. Canadien 100,000
Déjà payé à des Veuves et à des Orphelins en Canada, près de..... 150,000

R. SIMPSON,

Agent pour Manitoba.

Winnipeg, 19 juillet, 1871.

ju-o.

MAGASIN

DE

Ferblanterie de Winnipeg.

JAMES H. ASHDOWN.

DESIRE informer le public en général qu'il vient de recevoir par le *SEIKLIK* un assortiment de ferronnerie, et d'outils de menuiserie, comprenant :

Compas de toutes sortes,

Varlopes,

Poinçons,

Rabots,

Planes,

Trouvaux,

Ciseaux,

Trépan,

Vilebrequins et

Mèches,

Serrures de portes et de coffres, couteaux et fourchettes, couteaux de poche, gonds, pentures, clenches, loquets, vis de tous genres, etc., etc., etc.

Il a aussi en stock et attend du jour au jour l'assortiment le plus considérable et le plus complet qui a jamais été importé dans ce pays.

Poètes de Cuisine,

Poêle de chambre et de Salon.

Son assortiment de ferblanterie et de tôles etc., est comme d'habitude, très varié, et en donnant toute son attention et ses soins à bien servir tout le monde, il espère continuer de mériter la faveur du public qui lui a été accordée par le passé.

Prix modérés.



A.V.I.S.

TOUTES personnes faisant quelque négoce ou exerçant quelque métier pour lesquels une licence est requise d'après les provisions de l'acte de la dernière session du Parlement Provincial de cette Province 34 Viet. chap. 20—savoir :

Hôteliers et cabaretiers;

Magasins ou boutiques où des liqueurs spiritueuses ou fermentées sont vendues en gros.

Encanteurs.

Colporteurs.

Tables de billard.

Régatelle, Mississippi, Trou-madame et autres tables de jeux à boules.

Jeux de cartes.

Sont par le présent notifiés que les applications pour telles licences seront reçues par les sousignés

Es-marchés et vendeurs de chaque semaine.

Et toutes personnes faisant quelque un des négoce ou exerçant quelque un des métiers ci-dessus mentionnés sans la licence prescrite par la loi seront poursuivies sans aucun autre avis, et traitées avec la sévérité de la loi.

WILLIAM DREVER,

LOUIS SCHMIDT,

Greffiers des licences.

M. R. Bellefeuille.

DESIRE informer le public qu'il a fait des améliorations à sa boutique de tanneur, à St. Norbert, et qu'il est prêt à satisfaire avec promptitude et le plus grand soin, ceux qui voudront lui donner des commandes. Le soir qui sort de son établissement est de première qualité.

AVIS PUBLIC.

EST par le présent donné que la sousignée a pris pour sa part des terres octroyées aux Metis, à partir du lot 74 qui se trouve inoccupée, le tout en attendant que les droits de qui que ce soit n'aient été réglés.

MARGUERITE GONNOLLY.

1871.

St. Paul

AU

FORT GARRY.

Ligne de HILL GRIGGS et Cie.

Nous sommes prêts à transporter
des passagers et du fret de
St. Paul au Fort Garry.

Voyage fait entre six et sept
jours.

Les voyageurs ont droit à la quantité ordinaire de
bagage allouée sur les chemins de fer et les bateaux à
vapeur. Tout bagage excédant 50lbs. de pesanture
devra payer sur les diligences (stages.)

Tarif de St. Paul au Fort Garry.

Première classe.....\$28.50 } En argent américain.
Seconde classe..... 25.00 }
Fret par 100 lbs..... 4.00 }

Enfant entre les âges de quatre à douze ans, moitié
prix.

Billets en vente à tous les bureaux principaux de
chemins de fer et de bateaux à vapeur.

HILL GRIGGS et Cie.

10 Juin, 1871.



LE LIEUTENANT-GOUVERNEUR sera au Fort
Garry les MARDIS et VENDREDIS depuis 11
heures A. M. jusqu'à 4 heures P. M., pour donner
audience aux personnes qui ont quelque affaire à
traiter avec Son Excellence.

GEORGE W. HILL,
Secrétaire Privé.

Mai, 1871.

Nouvelles Marchandises
REÇUES PAR LE
Vapeur Selkirk.

J. G. SONDERMANN,
MARCHAND TAILLEUR, :

DE

WINNIPEG, MANITOBA.

ANNONCE au public de la Rivière-Rouge qu'il a
reçu par le dernier vapeur SELKIRK, un
assortiment choisi de marchandises françaises,
anglaises et américaines, à savoir :

Drap noir double largeur, Drapins noirs, Casimires
de fantaisie, Tweeds unis, Drill uni et de couleur,
patrons de gilet de Manille et casimir, fournitures
de trilleur.

Bonne coupe et bon marchés garantis.

AGENT POUR LES

Fameuses machines à coudre de Singer.

RÉFÉRENCES :

Mmes. J. H. McTavish, Donaldson, E. L. Barbor,
Mrs. R. Tait.

Aiguilles, soie, coton, fil, et huile pour machines à
coudre.

Winnipeg, 19 Juin, 1871

1-aa

G. H. KELLOND,

MENUISIER CHARPENTIER ET
MEUBLIER,

SE charge d'exécuter avec promptitude et à la
satisfaction des pratiques toutes les commandes
qui lui seront confiées.

Ses ateliers sont situés vis-à-vis le bureau du
MANITOBA, à Winnipeg.

Winnipeg, 27 Mai, 1871.

1-aa

PAIN! PAIN! PAIN!

JE désire informer les citoyens de Winnipeg et des
environs que j'ai ouvert une boulangerie dans la
baïsse McDermot, en arrière du Bazar des Travaux
Publics, et je suis prêt à fournir du pain de première
qualité.

Le pain sera livré régulièrement dans toutes les
parties de la ville à tous ceux qui enverront leurs
ordres, au prix de deux sous par pain de deux livres.
Je pourrai aussi confectionner toutes sortes de
gâteaux et bisuits.

JOHN HACKETT.

CARROSSERIE DE WINNIPEG.

THOMAS LUSTED.

CAROSSES, buggies, sleighs et cutters fabriqués à
l'atelier ci-dessus.

Toutes commandes exécutées promptement. Ré-
parations faites avec soin.

L'Atelier de M. Lusted se trouve en arrière du
moulin à vapeur de M. A. McDermot, à Winnipeg.

Winnipeg, 27 Mai, 1871.

WM. CHAMBERS.

ARMURIER,
VILLE DE WINNIPEG.

ARMES A FEU A VENDRE.

Réparations de toute sorte exécutées sous le plus
court délai et à des prix raisonnables.

Winnipeg, 27 Mai, 1871.

1-aa

WILSON ET HYMAN.

ONT reçu les marchandises suivantes, sur lesquelles
il attirent respectueusement l'attention du
public :

Gilettes cousues et crampées,
Pantouffles, slippers simples et de goût,
Chemises fines blanches, simples et à garnitures,
Hardes de printemps et d'été,
Chapeaux, Casquettes, Cirage,
Chaussures, bottes, parapluies,
Mouchoirs blancs et de couleur,
Cuir à semelle, cuir de couleur,
Cuir à ceinture, à harnois,
Papeterie, Cigares de choix.

WILSON ET HYMAN.

27 Mai, 1871.

aa-ch. 1 p. m.

MEDICAL HALL.

NOUS attirons respectueusement l'attention du
public sur notre nouvelle importation de
MARCHANDISES DE GOUT qui vient d'arriver.
Elles sont d'une classe supérieure à tout ce qui a été
jusqu'aujourd'hui importé en ce pays, et ne peuvent
être surpassées pour la variété et la qualité. Les
ayant achetées dans les premiers établissements, on
peut garantir qu'elles donneront satisfaction.

Dans notre assortiment considérable se trouvent les
articles suivants :

| | |
|-----------------------|------------------------------|
| Huile à cheveux, | Pommade, |
| Brosses à cheveux, | Peignes de toilette, |
| Brosses à dents, | Boîtes à poudre de toilette, |
| Brosses à ongles, | Restaurateurs de chevelure, |
| Savonnets, | Teintures pour cheveux, |
| Brosses à chaussures, | Miroirs, |
| Épingles à cheveux, | Savon Windsor, |
| Farins, | Huile, |
| Savon à détacher, | Teintures liquides, |
| Pinceaux de poil de | Colle de charpentier, |
| chameau, | Médecines brevetées, |
| | etc., etc., etc. |

Ainsi qu'un assortiment considérable
D'ÉPICERIES,

Comprenant Thé, Sucre, Café, Epices, Fruits
Conservés, Salades, Harengs de mer, Morue,
Homards Conservés, et tout ce qui est en rapport
avec ce genre de commerce. Vendu aux plus bas
prix possible pour argent comptant ou des produits
de la campagne.

Les commandes de la ville ou de la campagne
seront promptement exécutées.

JAMES STEWART et CIE.

Winnipeg, 27 Mai 1871.

jno.

**SAMUEL FOWLER,
WINNIPEG.**

Courtier de Douane, Notaire, agent général de
terres, etc., etc.

M. Fowler espère, par l'attention avec laquelle il
s'acquittera des affaires qu'on voudra bien lui confier,
mériter le patronage du public mercantile de
Manitoba.

Winnipeg, 27 Mai, 1871.

aa

Nouveau Restaurant.

A la porte voisine de l'Hôtel Davis,
du côté Sud.

LES soussignés désirent informer le peuple de
L Manitoba qu'il viennent d'ouvrir un Restaurant,
où de bons repas chauds pourront être obtenus à
toute heure.

KEATES ET CALLANAM.

Winnipeg, 27 Mai, 1871.

1-aa

J. B. CAMPBELL.

M. D. M. C. P. S. Ont.

Ci-devant du 1er. Bat. d'Ontario.

Médecin, Chirurgien, etc.

S'adresser au magasin de MM. Wilson et Hyman,
Winnipeg, marchands de vêtements confectionnés,
chaussures, etc.

12 Juin, 1871.

1-aa

Maison de Pension Privée.

TROIS ou quatre Messieurs pourront trouver une
Pension privée de libre classe, avec chambre
très confortable, en s'adressant à

MADAME PLAINVAL, Bureau de Poste, Winnipeg.

Prix très raisonnables.

14 Juin, 1871.

1-aa-o.

CASGROVE ET LENNON.

Au Salon Rouge.
"RED SALOON."

Vins et liqueurs de choix.

12 Juin, 1871.

6-m

**HOTEL DAVIS,
WINNIPEG.**

M. Davis a constamment en vente LES VINS ET
LIQUEURS LES PLUS CHOISIS ET DE TOUTES
SORTES qu'il débite à

MEILLEUR MARCHÉ

Que n'importe où dans Winnipeg.

N. B.—Son assortiment en magasin est considéra-
ble.

R. A. DAVIS,
Propriétaire.

23 Juin, 1871.—1-a.

ROYAL ET DUBUC

Avocats et Notaires

DE LA

PROVINCE DE MANITOBA.

MM. Royal et Dubuc informent le public de
Manitoba, qu'il tiennent leur bureau d'Avocats dans
le haut de la grande maison McDermot, à Winnipeg,
ainsi qu'à l'imprimerie du Métis, à St. Boniface,
où on peut les voir tous les jours depuis neuf heures
et demie du matin jusqu'à trois heures de l'après-
midi.

MM. Royal et Dubuc se chargent de faire les actes
de vente, reviser les titres de propriété, les préparer
pour l'enregistrement, etc., etc. Ils donneront égale-
ment leurs attention à toutes les affaires commerciales,
collections, etc., dont on voudra les charger.

MM. Royal et Dubuc suivront les termes des Cours
Inférieures et d'Appel dans les divers district de la
Province.

St. Boniface, 27 Mai, 1871.

Librairie Catholique du "Metis."

On trouvera au bureau du Métis
un assortiment varié de papeterie.

PAPIER A LETTRE,

ENVELOPPES,

PLUMES,

CRAYONS,

ENCRIERS

LIVRES D'ÉCOLE,

OBJETS DE PIÉTÉ,

MÉDAILLES,

CHAPELETS,

CRUCIFIX,

CROIX,

IMAGES RELIGIEUSES,

ETC., ETC., ETC.

LES personnes qui ont besoin d'aucun des articles
ci-dessus énumérés sont invitées à visiter la
librairie catholique du Métis, où elles auront l'occa-
sion de satisfaire pleinement leur goût.

Les prix sont modérés.

St. Boniface, près de l'ancienne résidence de
M. Kittson, 27 Mai, 1871.

Wm. Drever et Cie.

MAGASIN DE NOUVEAUTÉS,
HARDWARE, ET ÉPICERIES.

Ventes à bon marché pour de l'argent comptant.

aa.

Winnipeg, 23 Juin 1871.

IMPRESSIONS! IMPRESSIONS!

On exécute à l'imprimerie du

"METIS."

Des impressions de toutes sortes telles que

BLANCS DE COUR

POUR

AVOCATS,

GREFFIERS,

NOTAIRES.

Factums,

ROLES D'EVALUATION,

Listes Alphabetiques.

BLANC DE COMPTES,

Cartes d'affaires,

Circulaires,

LETTRES FUNÉRAIRES.

CARTES

DE VISITES,

D'ADRESSES,

DE COMMERCE,

ETC., ETC.

PROGRAMMES,**AFFICHES.****LIVRES,****BROCHURES.**

LA variété et le nombre de caractère que
possède l'établissement nous permettent
d'exécuter les impressions qui nous seront
confiées, de manière à satisfaire les goûts
les plus difficiles, et sous le plus court délai.

St. Boniface 27 Mai 1871.